

**PENAFSIRAN AYAT-AYAT MULTIKULTURAL MENURUT
*TAFSĪR AL-‘ADZĪM KARYA IBNU KATSĪR***

SKRIPSI

Diajukan untuk memenuhi sebagian persyaratan guna memperoleh Gelar
Sarjana Agama (S.Ag)



Oleh :
ADAM WIDAGDO GALIN SAPUTRA
NIM: 9338.083.19

PROGRAM STUDI ILMU AL-QUR’AN DAN TAFSIR
FAKULTAS USHULUDDIN DAN DAKWAH
INSTITUT AGAMA ISLAM NEGERI (IAIN) KEDIRI
2023

HALAMAN PERSETUJUAN

PENAFSIRAN AYAT-AYAT MULTIKULTURAL MENURUT *TAFSIR AL-
ADZIM KARYA IBNU KATSIR*

ADAM WIDAGDO GALIN SAPUTRA

NIM: 9338.083.19

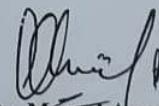
Disetujui oleh:

Pembimbing I



Dr. Taufiqurrahman, M.A.
NIP. 196106171989031001

Pembimbing II


Dr. Masrul Anam, MA.
NIP. 198505022019031003

NOTA DINAS

Kediri, 7 Juli 2023

Nomor : -

Lampiran : 4 (empat berkas)

Hal : Bimbingan Skripsi

Kepada
Yth. Dekan Fakultas Ushuluddin dan Dakwah
Institut Agama Islam Negeri (IAIN) Kediri
Di
Jl. Sunan Ampel No. 07 Ngonggo Kediri

Assalaamu'alaikum Wr. Wb.

Memenuhi permintaan Bapak Dekan untuk membimbing
penyusunan Skripsi mahasiswa tersebut di bawah ini:

Nama : ADAM WIDAGDO GALIN SAPUTRA

NIM : 933808319

Judul : PENAFSIRAN AYAT-AYAT MULTIKULTURAL
MENURUT TAFSIR AL-'ADZIM KARYA IBNU KATSIR.

Setelah diperbaiki materi dan susunannya, kami
berpendapat bahwa skripsi tersebut telah memenuhi syarat sebagai
kelengkapan ujian akhir Sarjana Strata Satu (S-1).

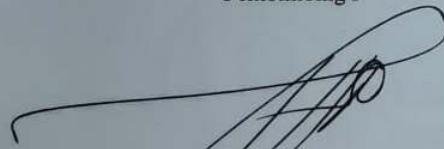
Bersama ini kami lampirkan berkas naskah skripsinya,
dengan harapan dapat segera diujikan dalam Sidang Munaqosah.

Demikian agar maklum dan atas ketersediaan bapak, kami
ucapkan terima kasih.

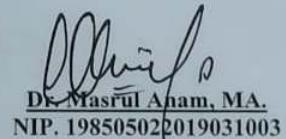
Wassalaamu'alaikum Wr. Wb.

Pembimbing I

Pembimbing II



Dr. Taufiqurrahman, M.A.
NIP. 196106171989031001



Dr. Masru'l Aham, MA.
NIP. 198505022019031003

HALAMAN PENGESAHAN

PENAFSIRAN AYAT-AYAT MULTIKULTURAL MENURUT *TAFSIR AL-ADZIM KARYA IBNU KATSIR*

ADAM WIDAGDO GALIN SAPUTRA
NIM : 9338.083.19

Telah diujikan di depan Sidang Munaqasah Institut Agama Islam Negeri (IAIN)
Kediri pada tanggal 7 Juli 2023

Tim Penguji,

1. Penguji Utama
Dr. Moh. Shofiyul Huda MF, M.Ag
NIP. 197607082003121003
2. Penguji I
Dr. Taufiqurrahman, M.Ag
NIP. 196106171989031001
3. Penguji II
Dr. Masrul Anam, MA
NIP. 198505022019031003

(.....)
(.....)
(.....)



HALAMAN MOTTO

يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّا خَلَقْنَاكُم مِّنْ ذَرَّةٍ وَجَعَلْنَاكُمْ شُعُّوْبًا وَفَبِأَئِلَّاتٍ لِتَعْمَلُوا رَفُوا

إِنَّ أَكْرَمَكُمْ عِنْدَ اللَّهِ أَنَّقَاكُمْ إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ حَسِيرٌ

Artinya :

“Wahai manusia! sungguh, kami telah menciptakan kamu dari seorang laki laki dan seorang perempuan, kemudian kami jadikan kamu berbangsa bangsa dan bersuku suku agar kamu saling mengenal. Sungguh, orang yang paling mulia diantara kamu di sisi Allah ialah orang yang paling bertakwa. Sungguh, Allah Maha Mengetahui, Maha Teliti”.(Qs. Al-Hujurāt [49] : 13)

HALAMAN PERSEMBAHAN

Alhamdulillah saya panjatkan kepada Allah SWT, atas limpahan rahmat, hidayah, dan inayahnya sehingga dapat menyelesaikan tugas akhir saya, dengan baik dan lancar. Shalawat dan salam selalu tercurahkan kepada Insan terbaik, Nabi Muhammad saw semoga kelak kita mendapat syafa'at beliau di hari akhir.

Untuk karya yang sederhana ini, maka penulis persembahkan kepada: *pertama*, yang mulia Ibunda (Dwi Iin Kahinah), seorang ibu yang keikhlasannya tiada tara dalam memperjuangkan kesuksesan dan kebahagiaan putra/putri nya dan Ayahanda (Mugo Andu Rahgaluh) sebagai sosok yang sangat memotivasi sekaligus pendorong bagi penulis, serta keluarga yang selalu mengarahkan, mendo'akan kelancaran, dan keberkahan sehingga dapat menyelesaikan laporan akhir ini, untuk kebahagiaan dan kebanggaan mereka yang merekalah saya persembahkan karya ini.

Kedua, tidak lupa peran sahabat seperjuangan di Institut Agama Islam Negeri (IAIN) Kediri, khususnya angkatan 2019 yang telah banyak memberi bantuan, dan dorongan sehingga mampu lulus tepat pada waktunya. *Ketiga*, almamater tercinta yang penulis banggakan, IAIN Kediri, dan Perpustakaan IAIN Kediri tempat penulis memperoleh ilmu.

PERNYATAAN KEASLIAN TULISAN

Saya yang bertanda tangan dibawah ini :

Nama : ADAM WIDAGDO GALIN SAPUTRA

NIM : 9338.083.19

Program Studi : Ilmu Al-Qur'an dan Tafsir

Fakultas : Ushuluddin dan Dakwah

menyatakan dengan sesungguhnya bahwa skripsi yang saya tulis ini benar-benar tulisan saya, dan bukan merupakan plagiasi, baik sebagian atau seluruhnya. Apabila di kemudian hari terbukti atau dapat dibuktikan bahwa skripsi ini hasil dari plagiasi, baik sebagian atau seluruhnya, maka saya bersedia menerima sanksi atas perbuatan tersebut sesuai dengan ketentuan yang berlaku.

Kediri, 7 Juli 2023
Yang membuat pernyataan

ADAM WIDAGDO GALIN
SAPUTRA
NIM. 9338.083.19

ABSTRAK

ADAM WIDAGDO GALIN SAPUTRA, Dosen Pembimbing (1) Dr. Taufiqurrahman, M.Ag dan (2) Dr. Masrul Anam, MA. PENAFSIRAN AYAT-AYAT MULTIKULTURAL MENURUT *TAFSĪR AL-‘ADŽĪM* KARYA IBNU KATSĪR, Skripsi, Program Studi Ilmu Al-Qur'an dan Tafsir, Fakultas Ushuluddin dan Dakwah, IAIN Kediri, 2023.

Kata Kunci: Keragaman, Multikultural, Penafsiran Ibnu Katsir dan *Tafsīr Al-‘Adžīm*.

Penelitian ini dilatar belakangi oleh realitas bahwa Indonesia terdiri dari banyak pulau dan suku yang secara tidak langsung melahirkan perbedaan, yang berpotensi menimbulkan konflik antar pemilik budaya. Sehingga Penulis tertarik mengangkat penafsiran ayat-ayat yang memiliki nuansa multikultural dengan menggunakan perspektif *Tafsīr Al-‘Adžīm* karangan Ibnu Katsīr.

Penelitian ini menggunakan metode kualitatif dan termasuk jenis penelitian secara kepustakaan (Library Research), yakni kegiatan yang dilakukan dengan cara mengumpulkan data-data yang terkait dengan penelitian, kemudian mengolah data yang telah diperoleh tersebut, dan barulah data tersebut dianalisa dan dideskripsikan. Adapun sumber primer (utama) dari penelitian ini adalah *Tafsīr Al-‘Adžīm* karya Ibnu Katsīr yang didukung oleh sumber sekunder, seperti kitab, buku-buku, jurnal, artikel, dan sejumlah sumber lain yang diperlukan sebagai pelengkap penelitian ini.

Hasil dari penelitian ini menunjukkan bahwa penafsiran ayat-ayat multikultural menurut Ibnu Katsīr di masyarakat masih relevan, dimana beliau menerangkan bahwa proses penciptaan manusia, berasal dari sumber yang satu yakni Adam, yang kemudian dijadikan berbangsa-bangsa dan bersuku-suku oleh Allah SWT. Hal ini terbukti dengan adanya bentuk-bentuk keragaman yang terdapat pada kehidupan berbudaya pada masyarakat, seperti suku, ras, etnis dan bahasa, yang mampu mengantarkan masyarakatnya untuk tetap hidup rukun dan harmonis.

PEDOMAN TRANSLITERASI

Pedoman Transliterasi Arab Latin yang merupakan hasil keputusan bersama (SKB) Menteri Agama dan Menteri Pendidikan dan Kebudayaan Republik Indonesia Nomor : 158 tahun 1987 dan Nomor : 0543b/U/1987.

1. Konsonan

Daftar huruf bahasa Arab dan Transliterasinya ke dalam huruf Latin dapat dilihat dalam tabel berikut :

Huruf Arab	Nama	Huruf Latin	Nama
ا	Alif	Tidak dilambangkan	Tidak dilambangkan
ب	Ba	B	Be
ت	Ta	T	Te
ث	Ša	Š	Es (dengan titik diatas)
ج	Jim	J	Je
ح	Ha	Ḩ	Ha (dengan titik dibawah)
خ	Kha	Kh	Ka dan Ha
د	Dal	D	De
ذ	Žal	Ž	Zet (dengan titik diatas)
ر	Ra	R	Er
ز	Zai	Z	Zet
س	Sin	S	Es
ش	Syin	Sy	Es dan Ye

ص	Sad	S	Es (dengan titik dibawah)
ض	Dad	D	De (dengan titik dibawah)
ط	Ta	T	Te (dengan titik dibawah)
ظ	Za	Z	Zet (dengan titik dibawah)
ع	'Ain	'—	Apostrof terbalik
غ	Gain	G	Ge
ف	Fa	F	Ef
ق	Qof	Q	Qi
ك	Kaf	K	Ka
ل	Lam	L	El
م	Mim	M	Em
ن	Nun	N	En
و	Wau	W	We
ه	Ha	H	Ha
ء	Hamzah	'	Apostrof
ي	Ya	Y	Ye

Hamzah (ء) yang terletak pada awal kata mengikuti vokalnya tanpa diberi tanda apa pun. Dan apabila terletak di tengah atau di akhir, maka ditulis dengan tanda (').

2. Vokal

Vokal bahasa Arab, seperti vokal bahasa Indonesia, terdiri atas vokal tunggal atau monoftong dan vokal rangkap atau diftong. Vokal tunggal bahasa Arab yang dilambangkan berupa tanda atau harakat, transliterasinya, sebagai berikut :

Tanda	Nama	Huruf Latin	Nama
ٰ	<i>Fathah</i>	A	A
ِ	<i>Kasrah</i>	I	I
ُ	<i>Dammah</i>	U	U

3. Maddah

Maddah atau vokal panjang yang lambangnya berupa harakat dan huruf, transliterasinya berupa huruf dan tanda, yaitu :

Harakat dan Huruf	Nama	Huruf dan Tanda	Nama
ا / ي	<i>Fathah</i> dan <i>alif</i> atau <i>ya</i>	Ā	a dan garis di atas
ي	<i>Kasrah</i> dan <i>ya</i>	ī	i dan garis diatas
و	<i>Dammah</i> dan <i>wau</i>	ū	u dan garis diatas

Contoh:

مَاتَ : *māta*

رَمَى : *ramā*

قَبْلَ : *qūlā*

يَمُوتُ : *yamūtu*

4. Tamarbūtah

Transliterasi untuk tamarbūtah ada dua, yakni; *tamarbūtah* yang hidup atau mendapat harakat *fathah*, *kasrah*, dan *dammah*, transliterasinya adalah [t]. Sedangkan, *tamarbūtah* yang mati atau sukun, transliterasinya adalah [h].

Apabila pada kata yang berakhir dengan *tamarbūtah* diikuti oleh kata yang menggunakan kata sandang al- serta bacaan kedua kata itu terpisah, maka *tamarbūtah* tersebut ditransliterasikan dengan ha (h). Contoh :

- رَوْضَةُ الْطِّفَالِ : *Raudhah al-atfāl*
الْمَدِينَةُ الْفَضِيلَةُ : *Al-madīnah al-fadīlah*
الْحِكْمَةُ : *Al-hikmah*

5. Syaddah (*Tasydīd*)

Syaddah atau *Tasydīd* dalam tulisan Arab dilambangkan dengan tanda *Tasydīd* (؎), dalam transliterasi ini dilambangkan dengan perulangan huruf (konsonan ganda) yang diberi tanda *Syaddah*. Contoh :

- رَبَّنَا : *Rabbanā*
نَجَّيْنَا : *Najjainā*
الْحَجُّ : *Al-hajj*
عَدُوُّ : *‘aduwwun*

Jika huruf (ي)ber-*Tasydīd* di akhir sebuah kata dan di dahului oleh huruf *kasrah* (ئ), maka di transliterasi Seperti huruf *maddah* (ا). Contoh :

- عَلَيْ : ‘alī (bukan ‘aliyy atau ‘aly)
عَرَبِيٌّ : ‘arabī (bukan ‘arabiyy atau ‘araby)

6. Kata Sandang

Kata Sandang dalam sistem tulisan Arab dilambangkan dengan huruf (*alif lam ma’rifah*). Dalam pedoman transliterasi ini, kata sandang ditransliterasikan seperti biasa, al-, baik ketika ia diikuti oleh huruf *syamsiyah* maupun huruf *qamariah*. Kata sandang tidak mengikuti bunyi huruf langsung yang mengikutinya. Kata sandang ditulis terpisah dari yang mengikutinya dan dihubungkan dengan garis mendatar (-). Contohnya :

- الشَّمْسُ : *Al-syamsu* (bukan *asy-syamsu*)
الزَّلْزَلَةُ : *Al-zalzalah* (bukan *Az-zalzalah*)
الْفَلَسَفَةُ : *Al-falsafah*
الْبِلَادُ : *Al-bilādu*

7. Hamzah

Aturan transliterasi huruf hamzah menjadi apostrof (‘) hanya berlaku bagi hamzah yang terletak di tengah dan di akhir kata. Namun, bila hamzah terletak diawal kata, ia tidak dilambangkan, karena dalam tulisan Arab ia berupa alif. Contohnya :

تَمْرُونَ : *Ta'murūna*

النَّوْعُ : *Al-nau'*

شَيْءٌ : *Syai'un*

أُمْرُثٌ : *Umirtu*

8. Penulisan Kata Arab yang Lazim digunakan dalam bahasa Indonesia

Kata, istilah, atau kalimat Arab yang ditransliterasi adalah kata, istilah, atau kalimat yang belum dibakukan dalam bahasa Indonesia. Kata, istilah, atau kalimat yang sudah lazim dan menjadi bagian dari perbendaharaan bahasa Indonesia, atau telah sering ditulis dalam bentuk bahasa Indonesia, tidak perlu lagi ditulis menurut cara transliterasi diatas. Misalnya kata *Al-Qur'an* (dari *Al-Qur'ān*) *Sunnah*, *Khusus*, dan *umum*. Namun, jika kata-kata tersebut menjadi bagian dari satu rangkaian teks Arab, maka mereka harus ditransliterasikan secara utuh. Contoh : *Fī Zilāl al-Qura'an*, *Al-sunnah qablal-tadwīn*.

9. Lafzdul-Jalālah (الله)

Kata Allah yang didahului partikel seperti huruf *jarr* dan huruf lainnya atau berkedudukan sebagai *mudjāf ilahi* (frasa nominal), ditransliterasi tanpa huruf hamzah.

Contoh : دِينُ اللهِ : *dīn illāh*, بِاللهِ : *billāhī*.

Adapun *tamarbūtah* di akhir kata yang disandarkan kepada *lafzdul-Jalālah*, ditransliterasikan dengan huruf (t). Contoh : هُمْ فِي رَحْمَةِ اللهِ : *humfirrahmatillāh*.

10. Huruf Kapital

Walaupun dalam sistem tulisan tidak mengenal huruf kapital (*All Caps*), dalam transliterasinya huruf-huruf tersebut dikenai ketentuan tentang penggunaan huruf kapital berdasarkan pedoman ejaan Bahasa Indonesia yang berlaku (EYD). Huruf kapital, misalnya, digunakan untuk menuliskan huruf awal nama diri (orang, tempat, bulan) dan huruf pertama pada permulaan kalimat. Bila nama diri didahului oleh kata sandang (al), maka yang ditulis dengan huruf kapital tetap huruf awal nama diri tersebut, bukan huruf awal kata sandangnya. Jika terletak pada awal kalimat, maka huruf A dari kata sandang tersebut menggunakan

huruf kapital (Al-). Ketentuan yang sama juga berlaku untuk huruf awal dari judul referensi yang didahului oleh kata sandang al-, baik ketika ia ditulis dalam teks maupun dalam catatan rujukan, contohnya :

Naṣīr al-Dīn al-Ṭūsī

Abū Naṣr al-Farābī

Al-Gazāli

KATA PENGANTAR

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Dengan memanjalankan rasa syukur kehadiran Allah Swt, yang telah memberikan limpahan rahmat, dan pertolongan sehingga penulis dapat menyelesaikan penulisan skripsi berjudul “PENAFSIRAN AYAT-AYAT MULTIKULTURAL MENURUT TAFSIR AL-ADZIM KARYA IBNU KATSIR” ini dengan baik dan lancar.

Penulis menyadari bahwa terwujudnya skripsi ini berkat dorongan dan bantuan dari berbagai pihak. Oleh sebab itu, pada kesempatan ini penulis menyampaikan rasa terima kasih sebesar-besarnya kepada :

1. Bapak Dr. Wahidul Anam, M.Ag selaku Rektor Institut Agama Islam Negeri (IAIN) Kediri.
2. Bapak Dr. H. A. Halil Thahir, M. H. I. Selaku Dekan Fakultas Ushuluddin dan Dakwah IAIN Kediri.
3. Bapak Dr. Khaerul Umam, M.Ud. selaku Ketua Program Studi Ilmu AL-Qur'an dan Tafsir Fakultas Ushuluddin dan Dakwah IAIN Kediri.
4. Bapak Dr. Taufiqurrahman M.Ag dan Bapak Dr. Masrul Anam, MA. Selaku dosen pembimbing I dan II yang telah memberikan arahan, dan bimbingan dalam menyelesaikan skripsi.
5. Dan Segenap Dosen serta Seluruh Staf Civitas Akademik IAIN Kediri yang telah banyak memberikan banyak pengajaran, ilmu serta sumbangsih dalam pemrograman skripsi ini.

Penulis hanya mampu mendoakan, semoga amal kebaikannya dilipat gandakan oleh Allah SWT. dan semoga karya tulis ini dapat bermanfaat bagi masyarakat luas. Amin.

Kediri, 7 Juli 2023

**ADAM WIDAGDO
GALIN SAPUTRA**

DAFTAR ISI

HALAMAN PERSETUJUAN	Error! Bookmark not defined.
NOTA DINAS.....	i
HALAMAN PENGESAHAN.....	Error! Bookmark not defined.
HALAMAN MOTTO	iii
HALAMAN PERSEMBAHAN	iv
PERNYATAAN KEASLIAN TULISAN.....	5
ABSTRAK	6
PEDOMAN TRANSLITERASI	7
KATA PENGANTAR	13
DAFTAR ISI.....	14
BAB I.....	Error! Bookmark not defined.
PENDAHULUAN	Error! Bookmark not defined.
A. Latar Belakang Masalah.....	Error! Bookmark not defined.
B. Rumusan Masalah.....	Error! Bookmark not defined.
C. Tujuan Penelitian.....	Error! Bookmark not defined.
D. Kegunaan Penelitian.....	Error! Bookmark not defined.
E. Telaah Pustaka	Error! Bookmark not defined.
F. Metode Penelitian	Error! Bookmark not defined.
1. Jenis Penelitian	Error! Bookmark not defined.
2. Sumber Data	Error! Bookmark not defined.
3. Teknik Pengumpulan Data	Error! Bookmark not defined.
G. Sistematika Pembahasan	Error! Bookmark not defined.
BAB II	Error! Bookmark not defined.
LANDASAN TEORI	Error! Bookmark not defined.
A. Pengertian Multikultural.....	Error! Bookmark not defined.
B. Nilai-nilai Multikultural	Error! Bookmark not defined.
C. Sejarah Multikultural.....	Error! Bookmark not defined.
1. Multikultural di Zaman Rasulullah saw	Error! Bookmark not defined.
2. Multikultural di Zaman Modern	Error! Bookmark not defined.
D. Multikultural dalam Tinjauan Islam.....	Error! Bookmark not defined.
E. Perkembangan Multikultural	Error! Bookmark not defined.
1. Pengaruh Globalisasi Terhadap Multikultural	Error! Bookmark not defined.

2. Globalisasi dan Budaya Daerah.....Error! Bookmark not defined.
 3. Pengaruh Islam pada Perkembangan BudayaError! Bookmark not defined.
- F. Perbedaan Multikultural dengan Pluralisme ..Error! Bookmark not defined.

BAB III.....Error! Bookmark not defined.

SEPUTAR IBNU KATSĪR DAN TAFSIR AL-‘ADŽĪMError! Bookmark not defined.

- A. Biografi Imam Ibnu KatsīrError! Bookmark not defined.
- B. Pendidikan Imam Ibnu Katsīr.....Error! Bookmark not defined.
- C. Guru - guru Imam Ibnu Katsīr.....Error! Bookmark not defined.
- D. Karya - karya Imam Ibnu Katsīr.....Error! Bookmark not defined.
- E. Metode Penafsiran Tafsīr Al-‘AdžīmError! Bookmark not defined.
- F. Karakteristik Tafsīr Al-‘Adžīm Karya Ibnu KatsīrError! Bookmark not defined.
- G. Kitab Ringkasan Tafsīr Ibnu Katsīr.....Error! Bookmark not defined.
- H. Berbagai Sikap Penafsiran Ibnu KatsīrError! Bookmark not defined.
- I. Penilaian Tafsīr Al- ‘Adžīm karya Ibnu KatsīrError! Bookmark not defined.

BAB IVError! Bookmark not defined.

PENAFSIRAN IBNU KATSĪR TERKAIT AYAT MULTIKULTURALError! Bookmark not defined.

- A. Term Multikultural dalam Al-Qur’ānError! Bookmark not defined.
- B. Makna yang Mengarah Kepada Kebudayaan Error! Bookmark not defined.
 1. Makna Suku dalam Al-Qur’ānError! Bookmark not defined.
 2. Makna Bangsa dalam Al-Qur’ān.....Error! Bookmark not defined.
 3. Makna Adat dalam Al-Qur’ān.....Error! Bookmark not defined.
 4. Makna Kaum dalam Al-Qur’ān.....Error! Bookmark not defined.
- C. Penafsiran Ibnu Katsīr Terkait Ayat - ayat MultikulturalError! Bookmark not defined.
 1. Berbangsa dan Bersuku (Qs. Al-Hujurāt [49] : 13)Error! Bookmark not defined.
 2. Keragaman dan Perbedaan (Qs. Ar-Rūm [30] : 22)Error! Bookmark not defined.
 3. Integrasi dan Persatuan (Qs. Al-Baqarah [2] : 213)Error! Bookmark not defined.
- D. Relevansi Ayat - ayat MultikulturalError! Bookmark not defined.
 1. Relevansi Surah Al-Hujurāt ayat 13 (Berbangsa dan Bersuku)Error! Bookmark not defined.
 2. Relevansi Surah Ar-Rūm ayat 22 (Keragaman dan Perbedaan)Error! Bookmark not defined.
 3. Relevansi Surah Al-Baqarah ayat 213 (Integrasi dan Persatuan)Error! Bookmark not defined.

BAB VError! Bookmark not defined.

PENUTUP.....Error! Bookmark not defined.

A. Kesimpulan.....	Error! Bookmark not defined.
B. Saran	Error! Bookmark not defined.
DAFTAR PUSTAKA.....	Error! Bookmark not defined.
RIWAYAT HIDUP.....	Error! Bookmark not defined.